



Jaar: **2022**

Datum ontvangst
(niet invullen)

1 Wijziging persoonlijke gegevens | Cambio di datonan personal

Lees de toelichting bij onderdeel 1.

1a De persoon aan wie het aangiftebiljet is uitgereikt (zie naamlabel) is overleden.

De vertegenwoordiger moet dit aangiftebiljet invullen en ondertekenen.

Datum overlijden

(dd/mm/jj)

Controleer of uw naam, persoonsnummer en adres correct zijn (zie naamlabel).
Als uw gegevens **niet** juist zijn, moet u de wijzigingen digitaal doorgeven. Ga hiervoor naar www.impuesto.aw > Digitale formulieren > Persoonsgegevens en volg de verdere instructies. Na de indiening van uw gegevens krijgt u een zaaknummer bijvoorbeeld: Z/23/078856. Vul uw zaaknummer hieronder in.

1b Zaaknummer wijziging persoonsgegevens (invullen indien van toepassing)

Z / /

2 Aanwijzingen voor het invullen | Instruccion di yenamento

- Dit aangiftebiljet is bestemd voor u als buitenlandse belastingplichtige voor de inkomstenbelasting. U zult merken dat bepaalde onderdelen en/of vragen in dit aangiftebiljet ontbreken. Dit komt omdat bepaalde inkomensbestanddelen en aftrekbare lasten niet op u van toepassing zijn.
- Vul de gevraagde gegevens nauwkeurig, juist en volledig in op het aangiftebiljet.
- Vermeld alle bedragen in Arubaanse florins en rond deze af in uw voordeel op hele florins.
- De officiële koers voor de Amerikaanse dollar is 1,79.
- De gemiddelde koers voor de Euro is 1,89557.
- Zet een minteken voor een bedrag als dit negatief is.
- Voeg de bewijsstukken van alle opbrengsten, kosten en andere uitgaven als bijlage bij het aangiftebiljet.
- Vermeld op elke bijlage uw naam en persoonsnummer en het onderdeel waar de bijlage betrekking op heeft.
- Onderteken dit aangiftebiljet en lever het binnen 2 maanden na dagtekening (zie naamlabel) in bij Departamento di Impuesto. U doet dit ook als u in 2022 geen inkomsten had.
- Als u dit aangiftebiljet niet of niet tijdig inlevert, kunt u een boete ontvangen. De boete bedraagt 5% van de verschuldigde belasting (minimaal Afl. 250,- en maximaal Afl. 10.000,-).
- Als u het niet haalt om dit aangiftebiljet op tijd in te leveren, kunt u eventueel in aanmerking komen voor uitstel. Raadpleeg de toelichting voor het uitstelbeleid.
- Lees eerst de 'Toelichting aangifte inkomstenbelasting/premies volksverzekering 2022 - uitgebreide versie' voordat u een vraag beantwoordt of gegevens invult. In de toelichting vindt u meer informatie over de onderwerpen van het aangiftebiljet. De toelichting is beschikbaar via de website www.impuesto.aw.
- Maak een kopie van het aangiftebiljet en de bijbehorende bijlagen voor uw eigen administratie.

Let op | Atencion

- U en uw echtgenoot moeten samen dit aangiftebiljet invullen als u vraag 4a en vraag 5b 'NEE' hebt aangekruist.
- U en uw echtgenoot of ex-echtgenoot moeten ieder een eigen aangiftebiljet invullen en ondertekenen in de volgende 3 gevallen:
 1. U bent heel 2022 gehuwd geweest (vraag 4a) en uw echtgenoot heeft heel 2022 in Aruba gewoond (vraag 5b 'JA'). In dit geval moet uw echtgenoot een eigen aangiftebiljet inkomstenbelasting voor binnenlandse belastingplichtigen aanvragen en daarna invullen, ondertekenen en inleveren.
 2. U bent heel 2022 duurzaam gescheiden geweest (vraag 4b).
 3. U bent een deel van 2022 gehuwd of duurzaam gescheiden geweest (vraag 4d).
- Als de persoon vermeld op de naamlabel in 2022 is overleden, dan moet de vertegenwoordiger alleen de gegevens van de overledene in dit aangiftebiljet invullen.
De overgebleven echtgenoot moet een eigen aangiftebiljet aanvragen en daarna invullen, ondertekenen en inleveren.

Om een eigen aangiftebiljet aan te vragen, ga naar www.impuesto.aw > Digitale formulieren > Persoonsgegevens en volg de verdere instructies. U ontvangt daarna uw aangiftebiljet via de post.

6 Inkomsten | Entrada

Dit onderdeel is niet van toepassing.

7 Bestaande dienstbetrekking | Empleo actual

Voeg uw loonopgaven bij. Vul bij meer dan 2 werkgevers alleen het totaal van de brutolonen in bij vraag 7b.

Werkgever	Man	Vrouw
1. 7a	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2. 7a	<input type="text"/> +	<input type="text"/> +
7b Totaal brutoloon	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7c Verwervingskosten: 3% max. 1.500,-	<input type="text"/> -	<input type="text"/> -
7d Verplichte werknemersbijdrage pensioenfonds	<input type="text"/> -	<input type="text"/> -
7e Verplichte bijdrage spaar- en voorzieningsfonds: 5% max. 3.360,-	<input type="text"/> -	<input type="text"/> -
7f ZUIVERE OPBRENGST (7f=7b-7c-7d-7e)	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7g Deze vraag is niet van toepassing.		

8 Vroegere dienstbetrekking | Empleo den pasado (pensioen)

Voeg uw loonopgaven bij. Vul bij meer dan 2 uitkerende instanties alleen het totaal van de brutolonen in bij vraag 8b.

Uitkerende instantie	Man	Vrouw
1. 8a	<input type="text"/>	<input type="text"/>
2. 8a	<input type="text"/> +	<input type="text"/> +
8b Totaal brutoloon	<input type="text"/>	<input type="text"/>
8c Kosten	<input type="text"/> -	<input type="text"/> -
8d ZUIVERE OPBRENGST (8d=8b-8c)	<input type="text"/>	<input type="text"/>

9 Overige arbeid (bijverdiensten) | Trabou independiente ('side-job')

Dit onderdeel is niet van toepassing.

10 Totaal arbeid | Total entrada di trabou

	Man	Vrouw
10a TOTAAL ARBEID (10a=7f+8d)	<input type="text"/>	<input type="text"/>

34 Ondertekening | Firma

Ik verklaar dit aangiftebiljet met de bijlage(n) duidelijk, stellig en zonder voorbehoud te hebben ingevuld.

Handtekening man

(of handtekening vertegenwoordiger)

Datum

 (dd/mm/jj)

Telefoon

Handtekening vrouw

(of handtekening vertegenwoordiger)

Datum

 (dd/mm/jj)

Telefoon

Bankrekeningnummer | Number di cuenta di banco

U ontvangt de teruggaaf van inkomstenbelasting en premies AOV/AWW en AZV op uw bankrekeningnummer. Om uw bankrekeningnummer door te geven of te wijzigen, gaat u naar www.impuesto.aw > Digitale formulieren > Bankrekeningnummer > Bankrekeningnummer doorgeven, en volg de verdere instructies. Nadat u uw verzoek hebt ingediend, ontvangt u een ontvangstbevestiging. Download het ingevulde online formulier en bewaar het voor uw eigen administratie.